

Zeitschrift: Helvetia : magazine of the Swiss Society of New Zealand
Herausgeber: Swiss Society of New Zealand
Band: 79 (2013)
Heft: [6]

Artikel: Helvetia front pages of the last 80 years
Autor: [s.n.]
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-943775>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

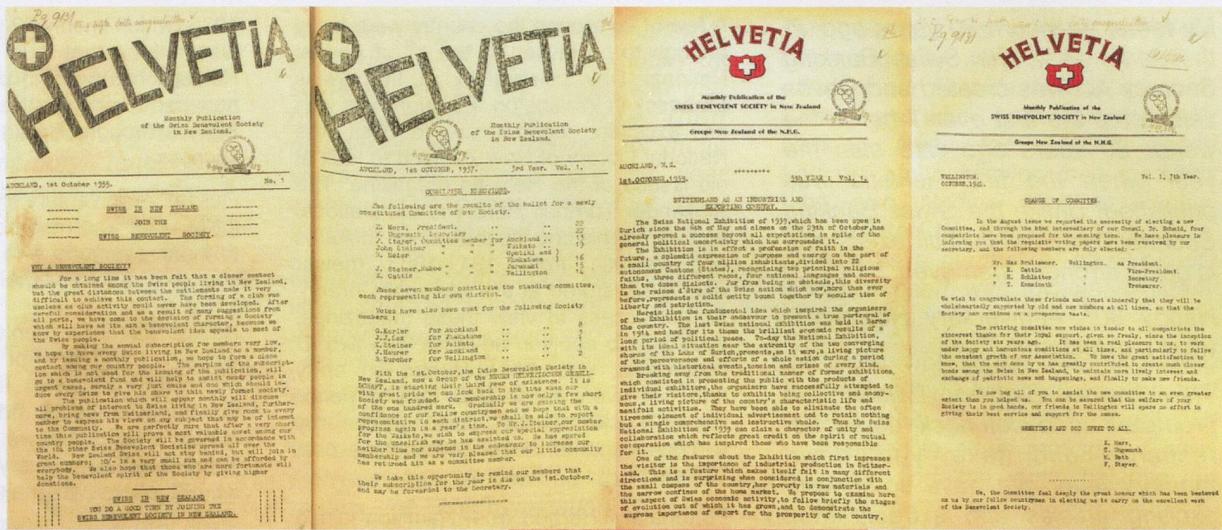
Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

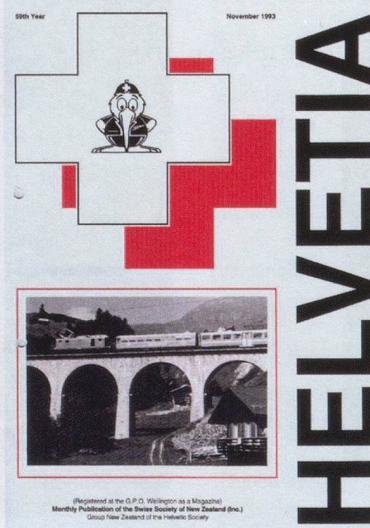
Download PDF: 19.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Helvetia Front Pages of the last 80 years



CELEBRATING 80



Do you know the name of this Swiss tourist destination?
For the best, clear view of the "Tragöß" (trough) - Edge, Moench and Jungfrau - this is the place to go. The name of this place is the same as the name of the Swiss coin, the well-known word "sheep", stands on a terrace above the Lauterbrunnen Valley, on a plateau near the village of Lauterbrunnen. The name is derived from the Latin word "trachys", which means "rough". The village dates back as far as 1298. Around 1300, the surrounding area was part of the Swiss Confederation, and the village became part of the Swiss Confederation in 1405. Morristown, a situation which remained for several centuries, until the Reformation. It is a village together farmers, cowherds and dayworkers in occupation. During the Edelweiss period, the village was a major center of the Swiss Confederation, and during the winter, the village was a major center of the Swiss Confederation. During the winter, the village was a major center of the Swiss Confederation.



Do you know the name of this beautiful Pass?
Safers Reservoir is beside the Pass, Altitude 2065m. Access from Chur via Thusis and the Hinter Rhine Valley or from the Ticino (Bellinzona) through the Mesolcina (Mäuse) Valley. At the south end of the reservoir is the village of Safen, which has the same name as the Pass (1600m); summer(walking, mountainclimbing) and winter (alpine and cross-country skiing) holiday resort.



The service of this competition will receive a £ 10,- voucher, and £ 10,- published in the following issue of HELVETIA. If there are a number of correct answers, there will be a draw. The judges decision is final and no correspondence will be entered into. Please send your answer to the competition on the back of an envelope to HELVETIA competition, Swiss School, Swanston Rd, 23, St Albans, by the 10th of the month.

Inside This Month

President's Report
Letter to the Editor
This and That Corner
Editorial
Club Happenings

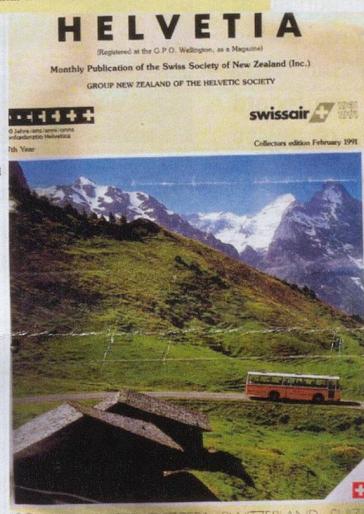
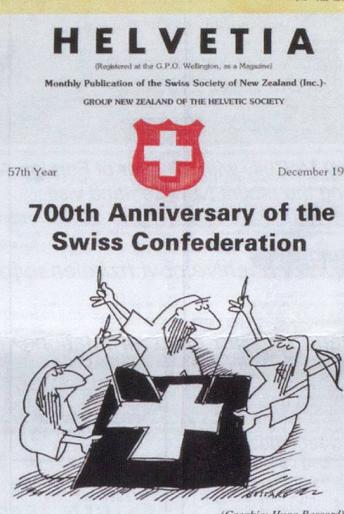
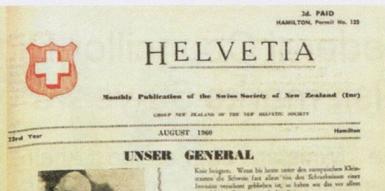
Notes to Subscribers

Please send in your entries for the competition by the 10th December 2002.
Please send in your entries for the competition by the 10th January 2003.

Notes to Contributors

Wishes to contribute material for the February edition of HELVETIA, please send in your material by 15th January 2003.

Helvetia Front Pages of the last 80 years



YEARS IN PRINT

June 2007
73rd Year

Do you know the name of the castle in the Emmental?



Inside This Month
Page 4-5 This & That - The Coast
Page 6-7 Books Club News
Page 8-9 The Swiss Connection
Page 9-10 Artistic Trends
Page 10-11 The Swiss Connection
Page 11 Alpine Seminars Côte d'Ivoire

HELVEZIA

Magazine for the members of the Swiss Society of New Zealand Inc.

Helvetia is in its 75th year

HELVEZIA

MAGAZINE OF THE SWISS SOCIETY OF NEW ZEALAND

YEAR 75

A message from the new President

The Wellingtoner's gau was over bigger after they received the new "Chubogger". They were all very happy to receive the gift that day. Well done and congratulations to all the members who worked hard to make it a success. I would like to thank the Swiss Society Wellington members for their response to the new item - this time from Australia. I was the lucky winner of the president's gift. Many thanks to all the members who made the gift possible.

I'd like to thank President for the new Swiss Society President Dr. Stephanus Tanya Lohm-Zurbriggen, Vice President Michaela Schmid, Secretary General Peter Gordon, Helvetia Editor: Svenn Wood and Hilti Miller. Thank you very much for your support during the past four years. (cont. pg)

HIGHLIGHTS:

- Welcome from the new Swiss Society President
- Introducing the new Helvetia Team
- Communicating your opinion
- Swiss National Day

INSIDE THIS ISSUE	
Editor's Report	2
From the new Helvetia Team	3-4
Community	5
Camps/Lake	6-7
Mountain to City	8
Health Corner	9
Story Kidz Corner	9-10
Servis National Day	10-11
Servis Customs	12
Freiburg Chine News	12-13
Chewie Chine	14
Garden Diary	14
Men's News	14
Railton Railway	15
One of Fribourg's many bridges	15
The city of Fribourg with St. Maurice cathedral	15
Through the town, is the local defining line of the Rhinegau style, with wrought-iron lamp standards and narrow, winding, paved streets and charming. Six bridges, mostly stone, span the river to help modern valley spans. The old wooden bridge over the river, which is perfectly preserved, is set on a steep bank. It is built of wood and is one of the few remaining examples of the traditional technique of building with a timber frame.	15
The town, with its mix of modern and medieval architecture, is the surface of Fribourg. Far behind the town, the hills rise up to form the most outstanding feature of the landscape. The town itself, with its mix of medieval and modern, has a unique atmosphere. One of the town's main attractions is the medieval castle, and its sole Catholic	15
church, located at the top of the hill, is the local defining line of the Rhinegau style, with wrought-iron lamp standards and narrow, winding, paved streets and charming. Six bridges, mostly stone, span the river to help modern valley spans. The old wooden bridge over the river, which is perfectly preserved, is set on a steep bank. It is built of wood and is one of the few remaining examples of the traditional technique of building with a timber frame.	15
The town, with its mix of modern and medieval architecture, is the surface of Fribourg. Far behind the town, the hills rise up to form the most outstanding feature of the landscape. The town itself, with its mix of medieval and modern, has a unique atmosphere. One of the town's main attractions is the medieval castle, and its sole Catholic	15

Secularities: Please send in your club notices for the May edition of Helvetia by April 15, 2009

www.helvetia.org.nz